


رقم الاصدار: 2	الشركة السعودية للفحص والاختبار	 SAITCO Saudi Inspection & Testing Co. الشركة السعودية للفحص والاختبار
تاريخ الاصدار: 2020/10/01	SAUDI INSPECTION & TESTING CO. (SAITCO)	
رقم المراجعة: 1	ملحق 4: ملاحق المتطلبات العامة - اجراء حماية الحيادية	
تاريخ المراجعة: 2020/10/01	Annex 4: General Req.- Safeguarding of impartiality procedure	

<p>Policy: SAITCO understands the need for, and is committed to performing services in a credible, independent, non-discriminatory and transparent manner. Specifically, SAITCO is committed to:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ensuring that there are no constraints that might influence its judgment or endanger its independence of judgment; and • ensuring that it and its personnel have no relationship that threatens to its impartiality. 	<p>السياسة : تدرك الشركة السعودية للفحص والاختبار الحاجة إلى تقديم الخدمات والالتزام بها بطريقة موثوقة ومستقلة وغير تمييزية وشفافة. لذا تلتزم الشركة تحديدا بما يلي: • ضمان عدم وجود قيود قد تؤثر على حكمها أو تعريض استقلالها للخطر ، • ضمان عدم وجود علاقة بين الشركة وأفرادها تمثل تهديدات يمكن ان تعترض الحيادية.</p>
<p>Scope : All activities of the SAITCO CB shall be covered.</p>	<p>المجال: تغطي جميع أنشطة الشركة السعودية للفحص والاختبار كجهة اصدار شهادات للمنتجات</p>
<p>Responsibilities : SAITCO General Manager or his deputy is responsible for Impartiality Committee with the participation of the Impartiality Committee</p>	<p>المسئوليات: المدير العام أو من ينوبه هو المسئول عن ادارة لجنة الحيادية بمشاركة اعضاء اللجنة</p>
<p>Procedure : First: SAITCO has conducted a conflict of interest analysis and will conduct a fresh conflict of interest analysis at least once a year. Second : Appointment of the impartiality Committee: Appoint a independent committee (safeguard impartiality Committee) 1- The committee consists of no less than three of the interested bodies other than the representative of the CB in the committee, 2- The committee is appointed based on determinants: 2-1 One of the interested parties for example: : - Representative of clients - Representative of f manufacturers - Representative of the Consumer Protection Committee - Representation of an accreditation body - Representative on the standardization organization - Other interested parties may also be identified and invited to the Committee 2-2 Knowledge and competency refer to scope of CB, 2-3 Provide appropriate training for members of the Commission on their functions and related standards if needed. 3-The representation is balanced for the bodies represented in the committee. 4-The representative of the CB shall chair the committee's meetings or delegate another one of committee members.</p>	<p>الإجراء أولا : تقوم جهة اصدار الشهادات إجراء تحليل لتضارب المصالح مع عمل تحديث جديد لتحليل تضارب المصالح مرة واحدة سنويا على الأقل . ثانيا -تشكيل لجنة حماية الحيادية: -تكوين لجنة مستقلة غير منحازة (لجنة حماية الحيادية) 1- تتكون اللجنة من عدد لا يقل عن ثلاثة من الجهات المعنية بخلاف ممثل جهة إصدار الشهادات باللجنة . 2- يتم تشكيل اللجنة بناءا على محددات تشمل : 1-2 - أن يكون ضمن الجهات المهمة على سبيل المثال : -ممثل عن العملاء -ممثل عن المصنعين -ممثل عن لجنة حماية المستهلك -ممثل عن جهة اعتماد -ممثل عن جهة مواصفات -كما يمكن تحديد الأطراف المهمة الاخرى ودعوها إلى اللجنة 2-2-المعرفة والكفاءة فيما يخص مجال عمل جهة اصدار الشهادات، 2-3توفير التدريب المناسب لأفراد اللجنة عن مهامهم والمواصفات ذات الصلة في حال الاحتياج . 3- يكون التمثيل متوازن للجهات الممثلة باللجنة. 4- يقوم ممثل جهة اصدار الشهادات برئاسة اجتماعات اللجنة أو تفويض من يراه من الأعضاء.</p>

رقم الاصدار: 2	الشركة السعودية للفحص والاختبار	 SAITCO Saudi Inspection & Testing Co. الشركة السعودية للفحص والاختبار
تاريخ الاصدار: 2020/10/01	SAUDI INSPECTION & TESTING CO. (SAITCO)	
رقم المراجعة: 1	ملحق 4: ملاحق المتطلبات العامة - اجراء حماية الحيادية	
تاريخ المراجعة: 2020/10/01	Annex 4: General Req.- Safeguarding of impartiality procedure	

<p>Date and Place of Committee:</p> <p>-Impartiality committee undertake reviewing of CB once a year at least to ensure the impartiality of the audits and the granting of certificates and the decisions of the certification authority.</p> <p>- The Committee shall be held at the headquarters of SAITCO or as agreed by the members of the Committee provided that the resources required for the meeting are available.</p>	<p>موعد و مكان انعقاد اللجنة :</p> <p>- تقوم لجنة حماية الحيادية بمباشرة و معاينة لجهة اصدار الشهادات مرة واحدة علي الاقل كل عام لضمان حيادية عمليات التدقيق و اتخاذ قرارات جهة منح الشهادات .</p> <p>- يتم انعقاد اللجنة في مقر الشركة السعودية للفحص والاختبار أو حسب ما يتفق عليه أفراد اللجنة بشرط توافر الموارد المطلوبة للاجتماع .</p>
<p>Responsibility of impartiality Committee:</p> <p>The certification body have a mechanism for safeguarding its impartiality. The mechanism shall discuss the following input:</p> <p>a- the policies and principles relating to the impartiality of its certification activities;</p> <p>b- any tendency on the part of a certification body to allow commercial or other considerations to prevent the consistent impartial provision of certification activities;</p> <p>c- Matters affecting impartiality and confidence in certification, including openness.</p> <p>d. Assisting the certification authority in the development of policies related to the impartiality of certification activities.</p> <p>e. any other duties or duties provided such duties or additional tasks do not conflict with their primary task of securing impartiality.</p> <p>Note Committee members are not rewarded for their work. Safeguard impartiality Committee signs a confidentiality and impartiality declaration on what it looks for while carrying out the tasks assigned to it.</p>	<p>مسئولية لجنة حماية الحيادية</p> <p>تناقش اللجنة مدخلات بشأن ما يلي:</p> <p>أ-السياسات والمبادئ المتعلقة بنزاهة أنشطة إصدار الشهادات.</p> <p>ب- أي ميل أو اتجاه من جانب جهة إصدار الشهادات للسماح باعتبارات تجارية أو اعتبارات أخرى بمنع تقديم أنشطة اصدار الشهادات بصورة متحيزة .</p> <p>ج- المسائل التي تمس النزاهة والثقة في الشهادات، بما في ذلك الانفتاح.</p> <p>د - معاونة جهة منح الشهادات في تطوير السياسات ذات الصلة بحيادية أنشطة منح الشهادات</p> <p>هـ- أي مهام أو واجبات أخرى بشرط ألا تتعارض هذه الواجبات أو المهام الاضافية مع مهمتها الاساسية في تأمين الحيادية</p> <p>ملحوظة : لا يكافئ أفراد اللجنة على عملهم .</p> <p>توقع لجنة حماية الحيادية على اقرار بالسرية و الحيادية على ما تتطلع عليه أثناء قيامها بالمهام المنوطة بها .</p>
<p>Authorities of impartiality Committee:</p> <p>If the top management of the certification body does not follow the input of this mechanism, the Committee have the right to take independent action e.g.:</p> <p>- informing authorities, accreditation bodies, and stakeholders).</p> <p>- In taking appropriate action, the confidentiality requirements relating to the client and certification body be respected.</p> <p>- access to all relevant documents, including customer records and CB staff (informed only)</p>	<p>سلطات لجنة حماية الحيادية :</p> <p>في حال عدم اتباع الإدارة العليا لجهة إصدار الشهادات مدخلات هذه الآلية، أو اتباع قرارات اللجنة ، فإنه يكون للجنة الحماية الحق في اتخاذ إجراء مستقل (على سبيل المثال:-</p> <p>- إبلاغ السلطات وهيئات الاعتماد وأصحاب المصلحة).</p> <p>-عند اتخاذ الإجراء المناسب، تحترم متطلبات السرية البالغة والمتعلقة بالعميل وجهة إصدار الشهادات .</p> <p>- الاطلاع (فقط) على جميع الوثائق ذات الصلة ، بما في ذلك سجلات الزبائن وسجلات الأفراد.</p>

رقم الاصدار: 2	الشركة السعودية للفحص والاختبار	 SAITCO Saudi Inspection & Testing Co. الشركة السعودية للفحص والاختبار
تاريخ الاصدار: 2020/10/01	SAUDI INSPECTION & TESTING CO. (SAITCO)	
رقم المراجعة: 1	ملحق 4: ملاحق المتطلبات العامة - اجراء حماية الحيادية	
تاريخ المراجعة: 2020/10/01	Annex 4: General Req.- Safeguarding of impartiality procedure	

<p>Decision-making mechanism: Attendance shall be attended by at least 50% of the representatives, in the same time not less than 3. - The action shall be taken by a majority vote. - The minutes of the meeting and the decisions taken shall be signed. -Input that is in conflict with the operating procedures of the certification body or other mandatory requirements should not be followed. Management should document -the reasoning behind the decision to not follow the input and maintain the document for review by appropriate personnel.</p> <p><u>When meeting is not possible for compelling reasons, it can take the webinar meeting, or scrolling to confirm the recommendations that are taken.</u></p>	<p>آلية اتخاذ القرار : يعتد بالاجتماع حال حضور 50% على الأقل من الممثلين بشرط ألا يقل عددهم عن ثلاثة أفراد . - يكون اتخاذ الاجراء بأغلبية الأصوات. - يتم التوقيع على محضر الاجتماع والقرارات المتخذة. - يؤخذ في الاعتبار عدم اتباع اي مدخلات تتعارض مع إجراءات التشغيل الصادرة عن جهة اصدار الشهادات أو غيرها من المتطلبات الإلزامية. -يجب على اللجنة توثيق السبب وراء قرار عدم اتباع المدخلات والحفاظ على الوثيقة للمراجعة من قبل الموظفين المناسبين. <u>عند تعذر الاجتماع لأسباب قهربية يمكن أن تتخذ وسيلة الاجتماع عن بعد، أو التمرير لإقرار ما يتم اتخاذه من توصيات .</u></p>
<p>Output of impartiality Committee: -1The Impartiality Committee reports directly to SAITCO GM or reprehensive of CB and is responsible for reviewing the implementation of SAITCO systems for safeguarding impartiality, including the mitigation measures and conflict of interest analysis described above and reinforcement the Impartiality. 2- The outputs of the Impartiality committee reports are presented as inputs at the annual management review meeting</p>	<p>مخرجات لجنة حماية الحيادية 1-تقدم لجنة حماية الحيادية تقريرها مباشرة إلى مدير عام الشركة أو ممثل جهة اصدار الشهادات ، وهو مسؤول عن مراجعة تنفيذ نظم الشركة والحفاظ على النزاهة ، بما في ذلك تدابير اللازمة لتخفيف من أي تهديدات وتقوية الحيادية . 2- يتم تقديم مخرجات اللجنة كمدخلات في اجتماع استعراض الادارة السنوي</p>
<p>QGM مدير عام الجودة  2020/10/01</p>	